

Republic of the Philippines Department of Environment and Natural Resources Visayas Avenue, Diliman, Quezon City Tel. Nos. (632) 929-66-26 to 29 c (632) 929-62-52

Website: http://www.denr.gov.ph / E-mail: web@denr.gov.ph

MEMORANDUM

FOR

The Director

Biodiversity Management Bureau

Ecosystems Research and Development Bureau

Environmental Management Bureau

Forest Management Bureau

FROM

The OIC-Director,

Policy and Planning Service

SUBJECT

REQUEST FOR INPUTS ON DRAFT DOH-DOT-DENR DHSUD

JOINT ADMINISTRATIVE ORDER RE: GUIDELINES ON

THECREATION AND USE OF PUBLIC OPEN SPACES

DATE

1 8 1104 2021

This refers to the letter from Director Beverly Lorraine C. Ho from the Health Promotion Bureau of the Department of Health requesting for our comments on the attached draft Joint Administrative Order re: Guidelines on the Creation and use of Public Open spaces for the Promotion of Physical and Mental Well-Being During and After the Covid-19 Pandemic.

During the fourteenth (14th) meeting of the Policy Technical Working Group on 22 July 2021, we discussed and commented on the draft DENR Memorandum Circular on the Adoption of the Manual for the Establishment and Management of LGU-Managed Urban Parks. The guidelines forwarded to us by the DOH may be closely related to the guidelines being revised or developed by your bureaus.

In addition, one of the proposed responsibilities of the DENR is on the environmental impact assessment of infrastructure or development projects related to public open spaces in the urban setting.

In view of the above, we would like to seek your comments and feedback on the provisions of and co-issuing the said draft Joint Administrative Order. We would appreciate receiving your inputs on or before **22 November 2021** for our consolidation before the deadline set by the DOH on 24 November 2021.

For your information and appropriate action, please.

MELINDA C. CAPISTRANO



Republic of the Philippines Department of Health OFFICE OF THE SECRETARY

November 16, 2021

MELINDA C. CAPISTRANO

OIC-Director
Policy and Planning Service
Department of Environment and Natural Resources

Dear OIC-Director Capistrano,

In order to promote physical and mental health of Filipinos during and while recovering from the COVID-19 pandemic, the Department of Health (DOH) is currently formulating a policy promoting public open spaces which aims to provide guidelines on their safe reopening, as well as to outline the different standards that will constitute a healthy public open space. This promotes health and well-being among Filipinos through physical activity, social connection, environmental health and community development even beyond the COVID-19 pandemic.

Recognizing the critical role of the Department of Environment and Natural Resources (DENR) in developing policies and programs that promote healthy well-being and ensuring sustainable and livable environments, the DOH is respectfully requesting for your office to provide inputs or comments to the aforementioned draft policy. We would also like to inquire if the DENR would be interested in co-issuing these guidelines. Attached herewith is a copy of the draft Administrative Order on the Guidelines on the Creation and Use of Public Open Spaces for the Promotion of Physical and Mental Health and Well-being During and After the COVID-19 Pandemic, for your reference.

We hope to receive your comments on or before Wednesday, November 24, 2021 in order to give us ample time to incorporate your inputs prior to the presentation to the Interagency Task Force on the Management of Emerging Infectious Diseases (IATF). Should you have questions or clarifications, your office may coordinate with the DOH Health Promotion Bureau through Ms. Madee Conjares at mm.conjares.ug.doh.gov.ph or 8651-7800 local 2832.

Thank you and we look forward to our continued collaboration to achieve a Healthy Pilipinas for all.

Very truly yours,

BEVERLY LORRAINE C. HO, MD, MPH

Director IV

Health Promotion Bureau



[DILG logo] [DOT logo] [DENR logo] [DHSUD logo]

DEPARTMENT OF HEALTH

DEPARTMENT OF INTERIOR AND LOCAL GOVERNMENT DEPARTMENT OF TOURISM

DEPARTMENT OF ENVIRONMENT AND NATURAL RESOURCES DEPARTMENT OF HUMAN SETTLEMENTS AND URBAN DEVELOPMENT

JOINT ADMINISTRATIVE	ORDER
No. 2021	

6 S

SUBJECT: Guidelines on the Creation and Use of Public Open Spaces for the Promotion of Physical and Mental Health and Well-being During and

After the COVID-19 Pandemic

I. BACKGROUND

 The COVID-19 Pandemic has emphasized the need for accessible public open spaces for promotion of both physical and mental health. Evidence and literature have long established the link between health and the benefits in investing in safe and sustainable green developments to heighten health promotion in cities and communities. A 2013 World Health Organization report on urban planning, environment, and health stated that green spaces can positively affect physical activity, social and psychological wellbeing, improve air quality, reduce exposure to noise, and potentially reduce public health inequalities. Outdoor spaces are likewise preferable to indoor spaces for preventing the spread of COVID-19.

 In view of the foregoing, it is the role of the governing bodies to enable the promotion of physical activity and protection of mental wellness through ensuring the availability and access of healthy and safe public open spaces. With this, the Department of Health, together with the Department of the Interior and Local Government, Department of Tourism, and Department of Human Settlements and Urban Development produce these guidelines on the safe and risk-based reopening of public green, blue, and open spaces to assist administrators in the proper management of public outdoor venues and facilities during and beyond the pandemic.

These guidelines likewise provide the different standards that will constitute a healthy public open space, in order to guide administrators and developers to maximize its physical, psychological, social, and environmental benefits. The creation of such structures strengthen social cohesion in communities and help transform neighborhoods into places that are healthy to live, work, play, and age in. This policy envisions communities with health-supportive environments that support better health outcomes for all Filipinos.

II. OBJECTIVE

This Order aims to provide guidance on the creation and use of public open spaces to promote physical and mental health and well-being during and after the COVID-19 pandemic. Specifically, it aims to:

- 1. Provide guidance on the risk-based reopening of public open spaces; and
- 2. Provide standards for the creation of healthy public open spaces.

III. SCOPE AND COVERAGE

These guidelines shall cover all public open spaces, including natural green and blue spaces, and green spaces in urban settings under the national or local governments.

IV. OPERATIONAL DEFINITION OF TERMS

A. Public open spaces - is an umbrella term which shall refer to land spaces provided by the national or local government, designated as parkas and intended for physical activity, leisure, and recreational use by the public. Public open spaces may also include privately-owned land spaces that are made publicly accessible. These may be categorized based on the following:

According to surface or setting:

 a. **Blue spaces** - shall refer to public open spaces with natural water elements ranging from ponds to coastal zones and public beaches;

 b. **Green spaces** - shall refer to public open spaces with natural surfaces or natural settings; green open spaces include, but are not limited to traits, forest parks, natural wildlife areas, community gardens;

 c. Urban green spaces - shall refer to public open spaces in urban settings with street trees, shrubs, or other urban greenery intended for leisure or recreational use such as city or municipal squares and plazas, pocket parks and parklets, outdoor food parks, farmers markets, and the like;

According to activity:

 a. Active open spaces - shall refer to public open spaces for the primary purpose of formal outdoor sports or organized physical activities such as sports complexes, basketball courts, tennis courts, playgrounds, and the like;

 b. Passive open spaces - shall refer to public open space used for leisure, unstructured physical activity, passive recreation, or informal play such as neighborhood parks, gardens, linear corridors, conservation areas or heritage sites, nature reserves, and the like;

V. GENERAL GUIDELINES

A. For the continued mitigation of COVID-19 transmission, proper implementation of the minimum public health standards per DOH AO No. 2021-0043 on the Omnibus Guidelines on the Minimum Public Health Standards for the Safe Reopening of Institutions shall at all times be ensured.

B. Public open spaces shall remain operational and accessible to the public, in limited capacity, when applicable.

- C. Public open spaces shall ensure equitable access of all people, regardless of age, gender, religion, ethnicity, disability, or socio-economic status.
- D. In order to maximize the physical, psychological, social, and environmental benefits of public open spaces, development of relevant spaces and infrastructure shall be guided by the minimum standards set out in Section VI-C of this Order.
- E. All public open spaces that are required to attain development or building permits shall undergo the Health Impact Assessment (HIA) Review Process of the DOH and Environmental Impact Statement (EIS) System of the Department of Environment and Natural Resources, pursuant to UHC Act and Presidential Decree No. 1586.

VI. SPECIFIC GUIDELINES

A. Health and safety protocols for COVID-19 mitigation in public open spaces

- 1. Movement of persons shall be subject to restrictions based on ages and comorbidities determined by the LGUs.
- 2. All individuals shall be required to wear face masks at all times. Individuals engaging in physical activities in public open spaces or high-density areas are recommended to wear face masks, but maintain the conduct of physical activity to a low or moderate intensity. Furthermore, individuals may remove their face masks when eating and/or drinking, provided that eating and drinking is permitted in the alert level of the area and that physical distancing is maintained from individuals and/or groups from different households.
- 3. Physical markers that serve as visual cues for physical distancing shall be placed where applicable, to guide individuals to maintain a distance of at least one (1) meter from individuals or groups from different households.
- 4. Public toilets and sanitation facilities inside the premises of public open spaces shall be kept open and properly maintained to reduce risk of transmission of COVID-19. In the absence of basic sanitation facilities, all relevant actors shall endeavor to provide amenities that enable proper hand hygiene such as presence of hand sanitizers, dispensers with alcohol-based solution, and handwashing facilities.
- 5. Routine disinfection of infrastructure and high-touch surfaces in public open spaces shall be ensured.
- 6. Renting, borrowing, or sharing of non-personal equipment (e.g. bikes, scooters, etc.) shall be permitted, provided that these are routinely disinfected before and after every use. Further, renting, borrowing, or sharing of personal equipment such as those used orally (e.g. mouth guards, water gear, etc.) and those that have prolonged contact with the face (e.g. helmet, headgear, etc.) shall not be allowed.
- 7. A Safety Seal shall be granted to public open spaces with management that have established the applicable administrative and engineering controls for mitigating the transmission of COVID-19, in accordance with DOLE-DOH-DILG-DOT-DTI Joint Memorandum Circular 2021-01 on the Implementing Guidelines of the Safety Seal Certification Program.

B. Risk-based classification of activities in public open spaces

Policies, plans, and guidelines for the management and operation of public open spaces within the scope of this Order shall be based on the risk severity grading of the area and the activities performed by its users and visitors. The following tiered

DRAFT COPY. DO NOT DISSEMINATE

implementation of allowed activities shall apply, provided that minimum public health standards are still observed (See *Annex A* for summary of activities):

- 1. Outdoor venue capacity shall be in compliance with restrictions set by the IATF, based on the risk-severity/alert level of the area.
- 2. Individual outdoor exercises shall be encouraged to promote health and well being through physical activity. The conduct of individual exercise and contact sports in public open spaces shall be allowed pursuant to the latest guidelines of the Inter-Agency Task Force for the Management of Emerging and Infectious Diseases (IATF).
- 3. Eating and drinking in outdoor public open spaces shall, where applicable, follow the latest guidelines and venue capacity of the IATF for parks, plazas, public gardens, and dine-in services.
- 4. Tourist attractions with open spaces shall observe the latest guidelines and restrictions set by the Department of Tourism, the IATF and their respective LGU.
- 5. Operation of active open spaces which provide shared features or amenities with high-touch surfaces such as playgrounds and outdoor gyms shall be limited based on the risk-severity grading/alert level of the LGU.
- 6. Operation of food concessionaires in public open spaces shall be limited by the LGU based on the risk-severity grading/alert level of the area.
- 7. Outdoor events shall be limited by the LGU, and shall only be permitted pursuant to the latest IATF Guidelines for risk-based classification of areas.

C. Minimum standards for the creation, promotion, operations, and use of healthy public open spaces

1. Open and accessible

- a. Recognizing that public open spaces are essential to the core functioning of a community, all such spaces shall be designed cohesively within the network of other essential destinations and establishments.
- b. All public open spaces must be easily accessible by foot, bicycle and other forms of active or light modes of transportation, and public transit.
- c. In communities where public open spaces are limited, existing lands or recreational areas in schools or other similar properties may be opened up for such purposes through shared use agreements between the relevant entity and the local government.
- 2. Child, elderly, and PWD friendly. All public open space shall aim to be sensitive and responsive to the needs of all its users, especially the children, elderly, and persons with limited physical mobility or other disabilities.
 - a. Sidewalks, walking paths, pedestrian and crossing infrastructures, and other accessibility facilities shall be provided at grade. Materials that are tactile, not slippery when wet, well lit, and that can provide high contrast shall be used in the development or enhancement of such spaces.
 - b. All signages, controls, or nudges for way-finding shall be made visible with appropriate visual design, and placed in conspicuous areas at suitable height for children and people in wheelchairs.
 - c. Properly maintained public furniture, rest areas, benches, shades, and other similar features and amenities that are easily located shall be provided for the elderly, persons with disabilities, and families with children.

DRAFT COPY. DO NOT DISSEMINATE

191	
192	
103	

197 198 199

196

200 201

202

203

204

205

206 207 208

210211212213

209

214215216

218219220221

222

217

223224225

226

227228229230

231232233

235236237

234

238 239 240

241

- d. Public open spaces shall, as applicable, provide appropriate, sanitary, and properly maintained breastfeeding and changing stations for mothers with infants or children.
- e. A mix of open and enclosed spaces shall be provided to allow users to select the kind of environment that they want to experience, especially for autistic and neurodivergent persons, and deaf or hard of hearing people who may prefer more enclosed or secure facilities with less sensory information.
- f. All public open spaces shall, as applicable, set up a mix of activities to cater to the well-being needs of both hypersensitive and hyposensitive persons.
- 3. Safe space for all genders. All public open spaces shall adopt a zero-tolerance policy against acts of gender-based streets and public spaces sexual harassment such as unwanted and uninvited sexual actions or remarks, wolf-whistling, catcalling, misogynistic, transphobic, homophobic, and sexist slurs, physical or verbal advances that threaten one's personal space, or such other acts as provided for in RA No. 11313 or the "Safe Spaces Act".
 - a. All public open spaces shall ensure safe routes going to and from its premises by properly maintaining park visibility during daylight hours, as well as proper lighting at night.
 - b. Interior security mechanisms to prevent and/or address such incidents shall be instituted in all public open spaces. These include installing clearly visible warning signs against gender-based sexual harassment, and designating an anti-sexual harassment officer to assist and provide support to the victim, as applicable.

4. Smoke and vape, drug, alcohol free

- a. All public open spaces, especially those frequented by the youth, families with children, and persons with co-morbidity, shall strictly enforce a no smoking and no vaping policy, consistent with existing relevant laws. No designated smoking or vape areas shall be harbored within the premises of the public park and open space.
- b. Selling and advertising of tobacco or vape products within 100 meters from any point of the perimeter of the public open spaces shall not be allowed.
- c. Drinking and selling, especially to minors, of alcoholic beverages or other drinks with alcohol regardless of level of alcohol content shall not be allowed in public open spaces, including in outdoor food parks and farmers markets, in accordance with Food and Drug Administration Circular No. 2019-006 on Guidelines in the Commercial Display, Selling, Promotion, and Advertising of Alcohol.
- d. All public open spaces shall remain drug-free in compliance with Republic Act No. 9165 ("Comprehensive Dangerous Drugs Act of 2002"), and other existing policies.

5. Handwashing and sanitation

- a. Handwashing stations with clean water and soap shall be installed in public open spaces.
- b. Sufficient, easily located, and properly maintained facilities for toilet use and personal hygiene that provide privacy for its users shall be established.
- c. In public open spaces with amenities or concessionaires for food and drinks, facilities for toilet and personal hygiene must not be connected directly or situated close to the kitchens.

d. Pocket parks or parklets and other urban green spaces of relatively smaller scale, and thus with no necessity for dedicated sanitation facilities, shall ensure that as an alternative, a publicly available handwashing station, toilet, and restroom is accessible within 100 meters from its location.

6. Eco-friendly, sustainable, and non-polluting

- a. Development or enhancement of public open spaces shall, under no circumstance, destroy, displace, and/or contaminate existing natural habitat of local wildlife, forests, or agricultural domains.
- b. Public open spaces with water facilities like ponds, fountains, or other related attractions, shall be designed to consume water efficiently and sparingly whenever possible.
- c. A system for management of solid wastes of visitors, including placing of trash bins, schedule of garbage collection and disposal, shall be established and properly maintained by the administrators.
- d. Clear and visibly designed signages and reminders about proper solid waste etiquette among park users shall be posted in conspicuous locations.

7. Functional park management and enforcement

- a. Public open spaces shall adopt appropriate environmental design principles that enable natural surveillance and natural access control, which allow for safe, orderly, and enjoyable outdoor experience for all its users.
- b. Public open spaces, especially those within the jurisdiction of national and local governments, shall have dedicated park administrators, recreation staff, rangers, and/or security officers to enforce relevant park policies and provide safety and assistance to its users and visitors.
- c. Regular and supervised programming of engaging and appropriate physical activity, sports, or recreational activities shall be facilitated to increase the use of public open spaces and the public's sense of community and organization.

8. Promotes local culture, heritage, and biodiversity

- a. Programming of amenities, attractions, and activities in public open spaces, especially those within the purview of the local governments, shall consider and accommodate the needs and the cultural identities of all social groups in the community.
- b. Public open spaces shall, where applicable, protect and feature native species of animals, insects, trees, and flora or vegetation.

D. Sustainability and financing of public open spaces

- 1. Resources at the national level shall be allocated for the promotion, creation or enhancement, and operational maintenance for amenities and programming of public open spaces.
- 2. Likewise, resources at the local government level should be mobilized to support and maintain public open spaces within its jurisdiction. LGUs are enjoined to include as part of its local development plans the creation of healthy public open spaces or improvement of existing local public open spaces that are aligned with the provisions of this Order.
- 3. New financing mechanisms may be explored, including but not limited to public-private partnerships, benefit allocations, community fund-raising, or donations, to support establishment of new or enhancement of existing open spaces.

4. Privately-owned and managed open spaces may implement reasonable fees for the maintenance of the facilities.

VII. ROLES AND RESPONSIBILITIES

A. The Department of Health (DOH) shall:

- 1. Continue to update the set minimum public health standards based on most recent evidence available, and issue succeeding updates through appropriate policy issuances:
- 2. Provide technical assistance in developing the health standards, protocols, and guidelines on the development and use of healthy public open spaces; and
- 3. Monitor and evaluate relevant data or indicators on health and its risk factors in relation to the promotion and use of public open spaces.

B. The Department of Tourism (DOT) shall: [for consultation]

- 1. Develop and promulgate supplementary guidelines for the operations of tourist attractions or such other public open spaces within its area of jurisdiction that are covered in this Order; and
- 2. Provide technical assistance in the programming of supervised activities in public open spaces.

C. The Department of Environment and Natural Resources (DENR) shall: [for consultation]

- 1. Provide relevant environmental standards for the development or enhancement of public open spaces, especially green and blue spaces;
- 2. Facilitate the environmental impact assessment of infrastructure or development projects related to public open spaces, as applicable; and
- 3. Monitor and evaluate environment-related data or indicators relevant to public open spaces.

D. The Department of Interior and Local Government (DILG) shall: [for consultation]

- 1. Promote among the local government units the adoption of national policies, programs, and standards on healthy public open spaces;
- 2. Grant Safety Seal certification to open public spaces with management that have complied with applicable requirements, pursuant to DOLE-DOH-DILG-DOT-DTI Joint Memorandum Circular 2021-01;
- 3. Monitor the development of public open spaces in local government units; and
- 4. Ensure that law enforcement agencies implement applicable safety policies, rules and regulations in public open spaces.

E. The Department of Human Settlements and Urban Development (DHSUD) shall: [for consultation]

- 1. Provide necessary technical assistance for land use and urban planning and development in the creation of open public spaces; and
- 2. Ensure that urban developments for open public spaces comply with the standards set in Section C of the Specific Guidelines of this Order.

F. Local Government Units (LGUs) are strongly enjoined to:

- 1. Review existing urban, land use, environmental, and/or tourism plans to inform the development, promotion, operations and use public open spaces;
- 2. Provide necessary resources and infrastructure for city, municipal, or community public open spaces;
- 3. Incentivize the development of pocket parks and parklets in the community;
- 4. Ensure the proper implementation of the minimum public health standards in public open spaces;

DRAFT COPY, DO NOT DISSEMINATE

343		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	munity public open spaces located in their
344		jurisdiction;	-1.0
345			nal Government Agencies in carrying out the
346		provisions of this Order; and	uningtion of those evidelines to all units and
347			emination of these guidelines to all units and
348		sectors within their jurisdiction.	
349			
350	VIII.	REPEALING CLAUSE	
351			
352			he provisions of this Order are hereby revised,
353			g in this Order shall be construed as a limitation
354		or modification of existing laws, rules, and	regulations.
355			
356	IX.	SEPARABILITY CLAUSE	
357			
358		Should any provision of this Order or an	y part thereof be declared invalid, the other
359		provisions, insofar as they are separable fro	om the invalid ones, shall remain in full force
360		and effect.	
361			
362	X.	EFFECTIVITY	
363			
364		This Order shall take effect immediately.	
365		,	
366			
		FRANCISCO T. DUQUE III, MD, MSc	BERNADETTE ROMULO-PUYAT
		Secretary	Secretary
		Department of Health	Department of Tourism
		ROY A. CIMATU	EDUARDO M. AÑO
		Secretary	Secretary
		Department of Environment and	Department of Interior and
		Natural Resources	Local Government
		Natural Nesources	Local Government
367			
368			
369			
370			
371			
372			
373			
374			
375			
375376377			

Annex A. Summary matrix of recommended conduct of activities in public open spaces (Subject to change following succeeding issuances of the IATF)

	ECQ	GCQ			
	Alert Level 5	Alert Level 4	Alert Level 3	Alert Level 2	Alert Level 1
Outdoor Venue Capacity	Not allowed	30% venue capacity	50% venue capacity	70% venue capacity	100% venue capacity
Exercise - Contact Sports	Not allowed	Not allowed	Not allowed	Allowed at a maximum of 70% on-site or venue/seating capacity, taking into account physical distancing and approved by the LGU where such games shall be held	Allowed at a maximum of 100% on-site or venue/scating capacity, taking into account physical distancing
Exercise - Non-Contact Sports and Other Forms of Physical Activity	Not allowed	Individual outdoor exercises beyond the general area of their respective residences shall be allowed for all, except for unvaccinated individuals in the vulnerable population. No group activities shall be conducted. If possible, limit the individuals allowed at a maximum of 30% of the venue capacity	Individual outdoor exercises shall be allowed for all ages regardless of comorbidities or vaccination status. No group activities shall be conducted If possible, limit the individuals allowed at a maximum of 50% of the venue capacity	Individual outdoor exercises shall be allowed for all ages regardless of comorbidities or vaccination status. No group activities shall be conducted If possible, limit the individuals allowed at a maximum of 70% of the venue capacity	Individual outdoor exercises shall be allowed for all ages regardless of comorbidities or vaccination status.
Eating/Drinking (e.g. outdoor dining, picnics)	Not allowed	Eating and drinking shall be allowed at a maximum of thirty percent (30%) of the venue capacity taking into account physical	Eating and drinking shall be allowed at a maximum of fifty percent (50%) of the venue capacity taking into account physical	Eating and drinking shall be allowed at a maximum of seventy percent (70%) of the venue capacity taking into account physical	Eating and drinking shall be allowed at a maximum of a hundred percent (100%) of the venue capacity taking into account

		distancing, and regardless of vaccination status.	distancing, and regardless of vaccination status.	distancing, and regardless of vaccination status.	physical distancing, and regardless of vaccination status.
Operation/Availability of Shared Facilities (Playgrounds, Outdoor Gyms, etc.)	Not allowed	Allowed, ensure regular cleaning and maintenance and 30% venue capacity	Allowed, ensure regular cleaning and maintenance and 50% venue capacity	Allowed, ensure regular cleaning and maintenance and 70% venue capacity	Allowed, ensure regular cleaning and maintenance
Operation of Visitor or Tourist Attractions	Not allowed	Not allowed	Max of 30% indoor venue capacity** and 50% outdoor capacity	Max of 50% indoor venue capacity (except for unvaccinated individuals over 65 years old) and 70% outdoor venue capacity	Full on-site capacity
Operation of Funfairs/Peryas	Not allowed	Not allowed	Not allowed	Max of 50% indoor venue capacity (except for unvaccinated individuals over 65 years old) and 70% outdoor venue capacity	Full on-site capacity
Outdoor concerts in open spaces	Not allowed	30% venue capacity	50% venue capacity	70% venue capacity	100% venue capacity

Republic of the Philippines

Department of Environment and Natural Resources

Visayas Avenue, Diliman, Quezon City Tel Nos. (632) 929-66-26 to 29 · (632) 929-62-52 Website: http://www.denr.gov.ph / E-mail: web@denr.gov.ph

DENR-POLICY TECHNICAL WORKING GROUP

Minutes of Meeting No. 2021-14

July 22, 2021, 1:30 PM

Combination of Virtual Meeting via Zoom and In-Person Hybrid Meeting PPS-PSD, 3/F DENR Bldg., Visayas Ave., Diliman, Quezon City

13 14

7

8

9

10

11 12

15

I. Attendees

1.	Dir.	Melinda	C.	Capistrano,	PPS
----	------	---------	----	-------------	------------

- 2. Dir. Hiro Masuda, SCIS
- 3. AD Roland de Jesus, MGB
- 4. Mr. Edgar Madera, MGB
- 5. Ms. Argean Guiaya, BMB
- 6. For. Rachell Abenir, BMB
- 7. Ms. Joyce Se, BMB
- 8. Ms. Rowena Tercero, BMB
- 9. For. Ma. Teresa Aquino, FMB
- 10. For. Kenneth Tabliga, FMB
- 11. Ms. Belly Cabeso, EMB
- 12. Ms. Lynlei Pintor, ERDB
- 13. For. Ivy Nicole Angeles, OCOS
- 14. Ms. Aminah Blanco, OULAHRLA
- 15. Ms. Myla Carungi, OUFOE
- 16. Ms. Maria Cristina Francisco, OUFOE
- 17. For. Roberto A. Oliveros, OUMMA
- 18. Ms. Alyssa Micah Macasieb, OUPPIA
- 19. Mr. Teofilo Alqueza, OUSC
- 20. Ms. Judith Redula, OUE
- 21. Atty. Andrew Soriano, OUIPAMEPP
- 22. Ms. Gigi Merillo, OUFISCC
- 23. For. Flordelino Rey, OASPPFASP
- 24. Engr. Roberto Aguda, OASPPFASP
- 25. Mr. Elias Susava, Jr., OASFISMC
- 26. Mr. Joseph Luke Crisostomo, OASFOL
- 27. Ms. Maureen Reyes, OASFOV

- 28. Atty. Manuel Rodriguez SCIS
- 29. Ms. Louise Andrea Gonzales SCIS
- 30. Ms. Julie Ibuan SCIS
- 31. Engr. Ernestina Jose SCIS
- 32. Ms. April Casas SCIS
- 33. Ms. Queenielyn Rodaje SCIS
- 34. Atty. Camilo Garcia, LAS
- 35. For. Venerando U. Garcia, PSD

Secretariat (PPS-PSD)

- 36. Mr. Nehemiah B. Salvador
- 37. For. Amisol B. Talania
- 38. Ms. Mary Lou Retos
- 39. Ms. Marlyn C. Arzaga
- 40. Ms. Anna Michelle I. Lim
- 41. Ms. Maria Teresa Enriquez
- 42. Ms. Emma Liwliwa Baradi-Medina

II. Highlights of the Meeting

16 17 18

The meeting commenced at 1:37 PM and was presided over by Dir. Melinda Capistrano. She enumerated the proposed policies for deliberation. For. Oliveros moved for the approval of the agenda for the meeting.

20 21

1. Draft DMC re Implementasyon ng Kautusang Tagapagpaganap Bilang 335 ng Komisyon ng Wikang Filipino

Presentation and Discussions:

- Ms. Julie Ibuan (SCIS) presented the draft policy, including the events that led to its drafting. In March 2021 the DENR was invited by the Komisyon sa Wikang Filipino (KWF) to participate in the 2021 Selyo ng Kahusayan sa Serbisyo Publiko. Usec Antiporda the DENR's participation under level 2 of the said event. She enumerated the action items to be accomplished, and one of these is the translation of various documents, office names, signages into Filipino. The draft DMCs shall serve as one of the Means of Verification for the validation of KWF. According to her, the DENR's Mission, Vision and Mandate have already been translated in Filipino.
- Atty. Manuel Rodriguez (SCIS) discussed the legal bases for translating the communications in Filipino, i.e., Article XIV, Section 6 of the 1987 Constitution, Executive Order (EO) 335, s. 1988, and Republic Act (RA) 7104. He mentioned that aside from these efforts from the executive and legislative branches, a Supreme Court decision was issued in full Filipino language, in compliance with the directive.
- Engr. Ernestina Jose (SCIS) presented the activities conducted regarding the matter such as the capacity-building, webinar conducted, and the validation done by the KWF. She echoed the statement of Ms. Ibuan that the DENR's Mission, Vision, Mandate, names of offices, publications, Citizen's Charter, etc. have already been translated in the Filipino Language, and this was subjected to validation by the KWF. The Panunumpa sa Katungkulan was also translated in Filipino. EO 335 directs agencies to assign focal persons to take care of correspondences written in Filipino and to translate names of offices, and signages into Filipino.
- Dir. Capistrano asked on the correction regarding the translation of the Policy and Planning Service (PPS), particularly the use of the term "Pangpatakaran" to refer to "Policy". For. Oliveros suggested changing the translation of PPS to Servisyong Patakaran at Pagpaplano. Atty. Rodriguez replied that they will confer with the KWF regarding the matter.
- For. Oliveros requested clarification whether the policy should be in the form of a DENR Administrative Order (DAO) since it is an implementation of a law. In response, Atty. Rodriquez stated that the law does not prescribe the issuance of an implementing rules and regulations (IRR) and only upholds the provision of the 1987 Constitution.
- Dir. Capistrano suggested the use of the Filipinized word for Biodiversity. For. Abenir informed that there is already a Filipino translation for the Biodiversity Management Bureau (BMB) which is the "Kawanihan ng Pamamahala ng Samotsaring Buhay." She also requested the removal of "ilang", as agreed previously. This being the case, Dir. Capistrano suggested that the same formatting should be applied to the translation of the names of other offices.

72 • On the Land Management Bureau (LMB), it was suggested that term "land" be translated as "kalupaan." 73 74 75 • For. Tess Aquino suggested changing Yaman to Likas Yaman for the translation of 76 NAMRIA. 77 78 The item regarding the Philippine Reclamation Authority (PRA) was deleted 79 considering that the agency is under the Office of the President (OP). 80 81 • On Item D, For. Aguino suggested that Regions IV-A, IV-B, and 13 be named as CALABARZON, MIMAROPA, and CARAGA as these are their official names. 82 83 Engr. Aguda said that NCR and CAR be placed before "rehiyon" since the R 84 already means for Rehiyon. For Aquino also suggested that the National Capital Region (NCR) and Cordillera Administrative Region (CAR) be also translated. 85 86 • On line 88, ipatutupad was changed to ipagpapatupad. 87 88 89 • On line 91, Engr. Aguda suggested changing "badyet" to pananalapi 90 91 • On the use of the word "awdit" to refer to "audit," Ms. Ibuan informed that this is the term prescribed and used by the KWF. 92 93 94 • It was suggested that the tenses of the words/terms should be consistent. 95 Dir. Capistrano noted that the names of the Divisions are not translated in Filipino. 96 97 She suggested that these translations should be included in the draft policy. Ms. 98 Ibuan commented that the divisions/offices may be asked to provide their own translations. Relatedly, For. Oliveros suggested the translation of the names of 99 100 sections or units. Moreover, the names of the new offices such as the climate 101 change service (CCS) and the environmental and law enforcement protection service (ELEPS) should also be translated and included in the draft MC. For. 102 Oliveros added that the sections should also be translated. 103 104 • On the translation of the ERDB, For. Rev suggested the use of "Kawanihan sa 105 Pananaliksik at Pagpapaunlad ng Ugnayang Ekolohiya." Dir. Capistrano suggested 106 that the proponent check the proposed translation if it can be adopted. 107 108 • On the translation of SCIS, Engr. Aguda suggested the use of the word 109 "estratehiko" as translation for the term "strategic." 110 111 • On FASPS, Engr. Aguda suggested that the term "Special Projects" be translated 112 as "mga Natatanging Proyekto." 113

• For. Crisostomo suggested that the word "preservation" in Line 14, preservation be

changed into "pangangalaga"

114

• For. Oliveros recommended thinking of a different word other than "tanggapan" due to the negative connotation.

• On the Legal Service, Atty. Garcia commented through the chat box that the office is Legal Affairs Service. For. Garcia commented that this should also have a corresponding translation.

Agreements:

- On the Policy and Planning Service, the proponent should look into the proper translation for the term "Policy."
- The BMB shall be translated as "Kawanihan ng Pamamahala ng Samot-saring Buhay." To be consistent, "ng" shall also be used for the translation of other bureaus like FMB and LMB.
- On the Land Management Bureau, look into the proper translation for the term "land."
- Delete the translation of Philippine Reclamation Authority under Attached Agencies
- The other offices not included in the draft DMC such as the Climate Change Service (CCS), Environmental Protection and Law Enforcement Service (ELEPS), as well as sections/units under Divisions should come up with the translation of their offices.
- On the names of the regional offices, corresponding translations should be done for the National Capital Region and the Cordillera Administrative Region.
- On the ERDB, look into the proper translation for the term "ecosystems."
- On the SCIS, consider the proposed translation of the term "strategic" to "estratehika."
- On FASPS, consider the proposed translation of "special projects" to "mga Natatanging Proyekto."
- Proponent to consult the KWF regarding the proposed translations before finalizing the revised draft policy.
- PSD to consider/incorporate the comments/suggestions of the PTWG in the draft policy. The revised policy shall then be forwarded to the proponent for concurrence/refinement. Thereafter, the same will be circulated to the Undersecretaries concerned for vetting/concurrence.

2. Draft DMC re Opisyal na Paggamit sa mga Naisalin na mga Opisyal na Korespondensiya at Komunikasyon Katulad ng Bisyon, Misyon, at Mandato ng Kagawaran, Citizens Charter, mga Paskil, Pangalan ng Tanggapan, at Iba Pa

Presentation and Discussions:

• The draft policy was presented by Atty. Rodriguez. For. Oliveros inquired if there is a Filipino translation for Citizen's Charter. In reply, Atty. Rodriguez informed that there is no alternative collective Filipino translation for the said terms.

• For. Rey asked if there is another term for bisyon such as pananaw or paningin.

• For. Oliveros suggested that the translations of the DENR Mission, Vision, and Mandate be incorporated in the draft DMC. Otherwise, these may be attached as annexes to the draft policy.

- For. Garcia commented that there should also be translations for Undersecretaries and Assistant Secretaries. In reply, Atty. Rodriguez informed that these were already translated.
- Engr. Aguda noted that for the regional offices, the translation of the "Division" should be consistent with what was indicated in the other policy. Ms. Queenielyn Rodaje informed that according to the KWF, the use of translated terms is dependent on the discretion of the agency. During the validation, the term "sangay" was used. For. Oliveros suggested that the terms used in policies approved by the KWF should be adopted. Atty. Rodriguez said that the resolution of issues like these will be a function of the LKO, which is yet to be established. A discussion ensued regarding the use of the term "sangay" to refer to "division." For. Aquino suggested that the DENR may adhere to the use of terms already approved or prescribed by the KWF to ensure consistency of the use of these words. The body agreed upon using "dibisyon" to be consistent with BMB's approved translation.
- For. Garcia informed that the comments/suggestions of the PTWG will be incorporated in the draft policy. The revised policy will then be forwarded to the proponent for concurrence/refinement. Thereafter, the same will be circulated to the Undersecretaries concerned for vetting/concurrence. However, the proposed translations will have to be consulted first by the proponent with the KWF.
- For. Rey said that CR should be translated to Palikuran. For. Aguda suggested silid aklatan as the translation for library. Atty. Manuel said that there are also digital libraries.
- For. Rey commented that there should be a proper abbreviation for the translated word for attorney.
- For. Aquino remarked that they will consult the KWF regarding the proper translation of terms for consistency.
- "Sangay sa Pananaliksik at Opinyong Legal" was the proposed term for Legal Research and Opinion Division.
- On the "Ninoy Aquino Parks and Wildlife Center," Engr. Aguda noted that the translation for center which is "sentro" may not be appropriate. Ms. Se commented that this was already vetted by the KWF. Ms. Rodaje reiterated that per the KWF, the use of terms is dependent upon what is prescribed by the Department.
- For. Rey informed that under the Dalaw-Turo program, terms have already been translated into Filipino. He suggested that these translations be revisited.

- Engr. Aguda commented that on ERDB, the term "ecosystems" should be translated as "ekosistems." For. Abenir suggested that the use of the terms already adopted previously.
- For. Garcia inquired if the document being reviewed will be attached as an annex of the draft policy. He noted, however, that the translations do not include other DENR offices, and only features translations specific to BMB. Atty. Rodriguez said that this will serve as a guide for other offices.
- For. Aquino commented that the translations for offices should be distinguished from the translations of the designations of officials. For. Oliveros opined that only general concerns of the DENR should be included in the annex. To distinguish the official from the position, For. Oliveros suggested multiple columns containing the name of the office, the official, and the translation of the two.
- For. Garcia summarized the agreements. For the term "division," the prescribed translation is "dibisyon." Dir. Capistrano disagreed and commented that the term should be a Filipino word. She instructed that the use of the terms should be consulted with the KWF. The proposed suggestions/comments shall be incorporated in the draft policy, which shall then be forwarded to the proponent for concurrence or refinement. Since the BMB
- Ms. Ibuan requested for a representative from the PPS to join Usec. Antiporda once the DENR is awarded under the Selyo ng Kahusayan.
- For. Oliveros moved for the termination of the discussions on the proposed policy, subject to the comments/suggestions of the PTWG.

Agreements:

- Only the DENR Mission, Vision, Mandate, Office names, and Signages, shall be included in the annex of the draft DMC.
- Distinguish the translations for names of regional offices from the designations of officials.
- Consider using the translated terms already adopted by the BMB.
- The translation for division should be consistent. It was agreed that for "division," the translation shall be "dibisyon."
- Proponent to consult the KWF regarding the proposed translations before finalizing the revised draft policy.
- PSD to consider/incorporate the comments/suggestions of the PTWG in the draft policy. The revised policy shall then be forwarded to the proponent for concurrence/refinement. Thereafter, the same will be circulated to the Undersecretaries concerned for vetting/concurrence.

3. Draft DMC re Guidelines for Establishment and Management of LGU-Managed Urban Parks in the Philippines

Presentation and Discussions:

- Ms. Pintor of the ERDB discussed the background for the crafting of the draft manual. She presented the rationale, objectives, etc.
- For. Oliveros inquired if the Manual was already presented to the LGUs. In reply, Ms. Pintor stated that the presentation was done with the LGUs that were used as study sites. For. Oliveros suggested that the issuance may be in the form of a joint circular with the Department of the Interior and Local Government (DILG).
- Dir. Capistrano commented that management of urban parks is a devolved function of the LGU. She asked as to why the manual was proposed belatedly. She also inquired if the proposed manual will not conflict with the issuance by the FMB. Ms. Pintor answered that based on their research in the project sites, LGU depend on the design of the hired landscape contractor. Per coordination with the FMB, the scope of their activities are different.
- Ms. Argean Guiaya (BMB) informed that currently, the BMB is also crafting a DENR Administrative Order (DAO) regarding urban biodiversity implementation. She mentioned that part of this is the implementation at the local level. In 2018, BMB issued a technical bulletin (TB) on urban biodiversity assessment. In the BMB's proposed policy, they adopted the Singapore biodiversity index. The Bureau is also coordinating with the DILG regarding the drafting of a joint policy on the matter, considering that one of the components of the policy is the establishment of green spaces, and part of the DAO is the integration and mainstreaming in local development plans such as CLUPs, among others. She also informed that the urban biodiversity, especially the establishment of green spaces is included in the DILG's Seal of Good Governance. As such, she suggested that the BMB, FMB and ERDB may come up with a joint policy on green spaces. Dir. Capistrano manifested her agreement with the suggestion of Ms. Guiaya.
- For. Aquino suggested revisiting the ERDB study regarding the species to be planted in urban parks, which may be an input in the crafting of the policy. She agreed that the bureaus should jointly work in the drafting of the policy. The list of species in the annexes should be reviewed and that indigenous flowering plants should be considered. In addition, the species should be grouped, and that there should be recommended species depending on the size of urban parks. According to her, endemic/indigenous species may also be prioritized.
- For. Oliveros lauded the suggestion for the three bureaus to work together to harmonize the proposed policies, for joint issuance with the DILG.
- Engr. Aguda noted that no city in Metro Manila was considered in the study. In reply, Ms. Pintor informed that Metro Manila was not considered since studies have already been conducted by different academic institutions in the NCR.

310 311	 For. Rey asked on the impact of development by LGUs of urban parks within protected areas. Ms. Pintor responded that LGUs have delineated green spaces and
312 313	PAs are treated differently.
313 314	• For. Oliveros suggested considering the proposal of For. Rey, defining the scope of
315	the draft policy. Considering the NCR setting, DENR NCR could be included in
316 317	the discussions. Dir. Capistrano manifested her agreement with the suggestion of For. Oliveros. She added that the proposal should be consulted with stakeholders.
318	Total our excess one manda man are proposal one of the contact of
319	• It was agreed that the bureaus should conduct a meeting to come up with a
320	harmonized policy on urban parks. Dir. Capistrano remarked that the proposal is a
321 322	priority policy since this is related to the devolution of functions to LGUs.
323	• For. Oliveros suggested coming up with a policy adopting the manual which
324	contain the FMB, BMB and ERDB concerns. Ms. Aquino suggested the crafting of
325	a DAO instead within which to anchor the policy for the adoption of the manual.
326	To the state of EDDD and the state of the st
327 328	• It was requested that the ERDB convene the meeting with the BMB and FMB to discuss the harmonization of policies.
329	discuss the narmonization of policies.
330	• For. Oliveros moved for the termination of the discussion on the proposed policy,
331	subject to the agreement for the BMB, FMB and ERDB to meet to come up with a
332 333	harmonized policy.
333 334	Agreements:
335	
336	 It was agreed that the proposed policy shall be put on hold.
337	• ERDB to conduct a meeting with the BMB and FMB to discuss the harmonization
338 339	and crafting of an appropriate policy (or adoption of Manual) on urban parks/biodiversity/greening, which will be issued jointly with DILG.
340	parks/blodiversity/greening, which will be issued jointly with bibd.
341	There having no other matters to discuss, the meeting was adjourned at 4:38 PM.
342	
343 344	Drawing by the Secretaries
344 345	Prepared by the Secretariat
346	Noted by:
347	
348 340	
349 350	MELINDA C. CAPISTRANO
351	OIC Director, Policy and Planning Service